KAISER PERMANENTE : KP OR Silver 3000/45 3T POS - OOA w/ VX & Massage

Cobertura para: Individuo/Familia | Tipo de plan: POS

Todos los <u>planes</u> son ofrecidos y están garantizados por Kaiser Foundation Health <u>Plan</u> of the Northwest

El Resumen de beneficios y cobertura (SBC) lo ayudará a escoger un <u>plan</u> de salud. El SBC muestra cómo usted y el <u>plan</u> compartirían los costos de los servicios de atención médica cubiertos. NOTA: La información sobre el costo de este <u>plan</u> (denominado <u>prima</u>) se proporcionará por separado. Este es solo un resumen. Para obtener más información sobre su cobertura u obtener una copia de los términos completos de la cobertura, consulte <u>www.kp.org/plandocuments</u> o llame al 1-800-813-2000 (TTY: 711). Para ver las definiciones de términos frecuentes, como <u>cantidad permitida, facturación de saldo, coseguro, copago, deducible, proveedor</u> u otros términos <u>subrayados</u>, consulte el glosario. Puede consultar el glosario en https://www.cms.gov/CCIIO/Resources/Forms-Reports-and-Other-Resources/Downloads/Spanish-Uniform-Glossary-05-2020-508.pdf o llamar al 1-800-813-2000 (TTY: 711) para pedir una copia.

Preguntas importantes	Respuestas	Por qué es importante:
¿Cuánto es el <u>deducible</u> total?	Proveedor seleccionado: \$3,000 por individuo/\$6,000 por familia; proveedor de PPO: \$3,000 por individuo/\$6,000 por familia; proveedor no participante: \$7,000 por individuo/\$14,000 por familia.	En general, debe pagar todos los costos de los <u>proveedores</u> hasta la cantidad <u>deducible</u> antes de que este <u>plan</u> comience a pagar. Si usted tiene otros miembros de la familia en el <u>plan</u> , cada uno debe alcanzar su propio <u>deducible</u> individual hasta que el monto total de los gastos del <u>deducible</u> que pagaron todos los miembros de la familia alcance el <u>deducible</u> general de la familia.
¿Hay servicios cubiertos antes de alcanzar su <u>deducible</u> ?	Sí. La <u>atención preventiva</u> y los servicios que se indican en la tabla que comienza en la página 2.	Este <u>plan</u> cubre algunos productos y servicios aunque aún no haya alcanzado la cantidad del <u>deducible</u> . Sin embargo, se podría aplicar un <u>copago</u> o un <u>coseguro</u> . Por ejemplo, este <u>plan</u> cubre ciertos <u>servicios preventivos</u> sin costos compartidos antes de que alcance su <u>deducible</u> . Consulte una lista de <u>servicios preventivos</u> cubiertos en https://www.cuidadodesalud.gov/es/coverage/preventive-care-benefits/ .
¿Hay otros <u>deducibles</u> para servicios específicos?	No.	Debe pagar todos los costos de estos servicios hasta la cantidad específica de <u>deducible</u> , antes de que este <u>plan</u> comience a pagar estos servicios.
¿Cuánto es el <u>límite de</u> gastos de bolsillo para este <u>plan</u> ?	Proveedor seleccionado: \$8,900 por individuo/\$17,800 por familia; proveedor de PPO: \$8,900 por individuo/\$17,800 por familia; proveedor no participante: \$14,000 por individuo/\$28,000 por familia.	El <u>límite de gastos de bolsillo</u> es lo máximo que puede pagar en un año por servicios cubiertos. Si usted tiene otros miembros de la familia en el <u>plan</u> , cada uno debe alcanzar su propio <u>límite de gastos de bolsillo</u> hasta alcanzar el <u>límite de gastos de bolsillo</u> general de la familia.
¿Qué es lo que no está incluido en el <u>límite de gastos de bolsillo</u> ?	Las <u>primas</u> , los cargos por <u>facturación de saldo</u> , la atención médica que no cubre este <u>plan</u> y los servicios que se indican en la tabla que comienza en la página 2.	Aunque pague estos gastos, no cuentan para el <u>límite de gastos de bolsillo</u> .
¿Pagará menos si acude a un <u>proveedor dentro de</u> <u>la red</u> ?	Sí. Para obtener una lista de <u>proveedores</u> <u>participantes</u> , visite <u>www.kp.org</u> o llame al 1-800-813-2000 (TTY: 711).	Pagará el mínimo si usa un <u>proveedor</u> al nivel de <u>proveedor</u> seleccionado. Pagará más si usa un <u>proveedor</u> al nivel de <u>proveedor</u> de PPO. Pagará más si acude a un <u>proveedor no participante</u> , y es posible que reciba una factura de un <u>proveedor</u> por la diferencia entre el cargo del <u>proveedor</u> y lo que su <u>plan</u> paga (<u>facturación de saldo</u>).
¿Necesita una <u>derivación</u> para atenderse con un <u>especialista</u> ?	Sí, pero puede autoderivarse a ciertos <u>especialistas</u> .	Este <u>plan</u> pagará algunos o todos los costos para ver a un <u>especialista</u> por servicios cubiertos, pero solo si tiene una <u>derivación</u> antes de ver al <u>especialista</u> .

_(11/16) Página 1 de 8

Todos los <u>copagos</u> y el <u>coseguro</u> que se muestran en este cuadro se aplican después de alcanzar su <u>deducible</u>, si se aplica uno.

	Circunstancia médica común	Servicios que podría necesitar	Lo que usted pagará Proveedor seleccionado (Usted pagará el mínimo)	Lo que usted pagará Proveedor de PPO	Lo que usted pagará Proveedor no participante (Usted pagará el máximo)	Limitaciones, excepciones y otra información importante
		Consulta con su médico de atención primaria para tratar una afección o lesión	\$45 por visita, el deducible no se aplica.	\$45 por visita, el deducible no se aplica.	50% de <u>coseguro</u>	Ninguna
	Si acude al	Consulta con un especialista	\$55 por visita, el deducible no se aplica.	\$55 por visita, el deducible no se aplica.	50% de <u>coseguro</u>	Ninguna
	consultorio o clínica del <u>proveedor</u>	Atención preventiva/ evaluación/vacunas	Sin costo, el <u>deducible</u> no se aplica.	Sin costo, el <u>deducible</u> no se aplica.	50% de <u>coseguro</u>	Usted tendrá que pagar por los servicios que no son preventivos. Pregunte a su proveedor si los servicios que necesita son preventivos. Luego, consulte lo que su plan pagará.
	Si se realiza un examen	Exámenes de diagnóstico (radiografías, análisis de sangre)	Radiografías: \$45 por visita, el <u>deducible</u> no se aplica. Pruebas de laboratorio: \$45 por visita, el <u>deducible</u> no se aplica.	Radiografías: \$45 por visita, el <u>deducible</u> no se aplica. Pruebas de laboratorio: \$45 por visita, el <u>deducible</u> no se aplica.	Radiografías: 50% de coseguro; pruebas de laboratorio: 50% de coseguro	Ninguna
		Diagnóstico por imágenes (tomografía computarizada/ tomografía por emisión de positrones, imágenes por resonancia magnética)	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	50% de <u>coseguro</u>	Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.

Página 2 de 8 _(11/16)

Circunstancia médica común	Servicios que podría necesitar	Lo que usted pagará Proveedor seleccionado (Usted pagará el mínimo)	Lo que usted pagará Proveedor de PPO	Lo que usted pagará Proveedor no participante (Usted pagará el máximo)	Limitaciones, excepciones y otra información importante
	Medicamentos genéricos	Al por menor: \$30 por receta médica; orden por correo: \$60 por receta médica, el deducible no se aplica.	Al por menor: \$30 por receta médica; orden por correo: \$90 por receta médica, el deducible no se aplica.	No está cubierto	Hasta un suministro de 30 días al por menor o hasta un suministro de 90 días en orden por correo. Sujeto a las pautas de la <u>lista de medicamentos</u> . <u>Proveedor</u> de PPO: Algunos medicamentos requieren autorización previa para estar cubiertos.
Si necesita un medicamento para tratar su enfermedad o condición médica Hay más información	Medicamentos de marca preferidos	Al por menor: \$60 por receta médica; orden por correo: \$120 por receta médica, el deducible no se aplica.	Al por menor: \$60 por receta médica; orden por correo: \$180 por receta médica, el deducible no se aplica.	No está cubierto	Hasta un suministro de 30 días al por menor o hasta un suministro de 90 días en orden por correo. Sujeto a las pautas de la <u>lista de medicamentos</u> . <u>Proveedor</u> de PPO: Algunos medicamentos requieren autorización previa para estar cubiertos.
disponible sobre la cobertura de medicamentos con receta médica en www.kp.org/formulary	Medicamentos de marca no preferidos	50% de <u>coseguro</u> , el <u>deducible</u> no se aplica.	50% de <u>cosequro</u> , el <u>deducible</u> no se aplica.	No está cubierto	Hasta un suministro de 30 días al por menor o hasta un suministro de 90 días en orden por correo. Sujeto a las pautas de la <u>lista de medicamentos</u> cuando estén aprobados mediante el proceso de excepciones. <u>Proveedor</u> de PPO: Algunos medicamentos requieren autorización previa para estar cubiertos.
	Medicamentos de especialidad	50% de <u>coseguro</u>	50% de <u>coseguro</u>	No está cubierto	Hasta un suministro de 30 días (al por menor). Sujeto a las pautas de la <u>lista de</u> <u>medicamentos</u> cuando estén aprobados mediante el proceso de excepciones. De lo contrario, no estarán cubiertos.

_(11/16) Página 3 de 8

Circunstancia médica común	Servicios que podría necesitar	Lo que usted pagará Proveedor seleccionado (Usted pagará el mínimo)	Lo que usted pagará Proveedor de PPO	Lo que usted pagará Proveedor no participante (Usted pagará el máximo)	Limitaciones, excepciones y otra información importante
Si le hacen una	Tarifa del centro (p. ej., centro de cirugía ambulatoria)	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	50% de <u>coseguro</u>	Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.
cirugía ambulatoria	Tarifas del médico/cirujano	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	50% de <u>coseguro</u>	Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.
	Atención en la Sala de Emergencias	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	Ninguna
Si necesita atención	Transporte médico de emergencia	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	Ninguna
médica inmediata	Atención de urgencia	\$65 por visita, el deducible no se aplica.	\$65 por visita, el deducible no se aplica.	50% de <u>coseguro</u>	Los <u>proveedores</u> no participantes están cubiertos cuando usted se encuentra temporalmente fuera del área de servicio.
Si necesita	Tarifa del centro (p. ej., habitación del hospital)	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	50% de <u>coseguro</u>	Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.
hospitalización	Tarifas del médico/cirujano	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	50% de <u>coseguro</u>	Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.
Si necesita servicios de salud mental,	Servicios para pacientes ambulatorios	\$45 por visita, el deducible no se aplica.	\$45 por visita, el deducible no se aplica.	50% de <u>coseguro</u>	Ninguna
salud conductual o de abuso de sustancias	Servicios para pacientes hospitalizados	45% de <u>coseguro</u>			Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.
Si está embarazada	Visitas al consultorio	Sin costo, el <u>deducible</u> no se aplica.	Sin costo, el <u>deducible</u> no se aplica.	50% de <u>coseguro</u>	Se pueden aplicar <u>copagos</u> , <u>coseguros</u> o <u>deducibles</u> según el tipo de servicio. Los cuidados de maternidad podrían incluir los exámenes y servicios que se describen en otras partes del SBC (por ejemplo, ecografía).
	Servicios profesionales para el nacimiento y el parto	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	50% de <u>coseguro</u>	Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.
	Servicios hospitalarios para el nacimiento y el parto	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	50% de <u>coseguro</u>	Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.

_(11/16) Página 4 de 8

Circunstancia médica común	Servicios que podría necesitar	Lo que usted pagará Proveedor seleccionado (Usted pagará el mínimo)	Lo que usted pagará Proveedor de PPO	Lo que usted pagará Proveedor no participante (Usted pagará el máximo)	Limitaciones, excepciones y otra información importante
	Atención médica en el hogar	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	50% de <u>coseguro</u>	<u>Proveedor</u> no participante: Límite de 130 consultas por año.
	Servicios de rehabilitación	Paciente ambulatorio: \$55 por visita, el deducible no se aplica. Paciente hospitalizado: 45% de coseguro	Paciente ambulatorio: \$55 por visita, el deducible no se aplica. Paciente hospitalizado: 45% de coseguro	Paciente ambulatorio: 50% de <u>coseguro;</u> paciente hospitalizado: 50% de <u>coseguro</u>	Paciente ambulatorio: Límite de 30 consultas por año. Paciente hospitalizado: Límite de 30 consultas por año. Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.
Si necesita servicios de recuperación o tiene otras	Servicios de habilitación	\$55 por visita, el deducible no se aplica.	\$55 por visita, el deducible no se aplica.	50% de <u>coseguro</u>	Límite de 30 consultas por año. Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.
necesidades especiales	Atención de enfermería especializada	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	50% de <u>coseguro</u>	Límite de 60 días por año. Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.
	Equipo médico duradero	45% de <u>coseguro</u>	45% de <u>coseguro</u>	50% de <u>coseguro</u>	Sujeto a las pautas de la <u>lista de</u> <u>medicamentos</u> . Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.
	Servicios en un programa de cuidados paliativos	Sin costo, el <u>deducible</u> no se aplica.	Sin costo, el <u>deducible</u> no se aplica.	Sin costo, el <u>deducible</u> no se aplica.	Algunos servicios requieren autorización previa para estar cubiertos.
Si au hijo paggita	Examen de la vista para niños	El examen de refracción no tiene costo, el deducible no se aplica.	El examen de refracción no tiene costo, el <u>deducible</u> no se aplica.	50% de <u>coseguro</u> para un examen de refracción	Limitado a 1 examen por año.
Si su hijo necesita servicios dentales o de la vista	Anteojos para niños	Sin costo, el <u>deducible</u> no se aplica	Sin costo, el <u>deducible</u> no se aplica.	50% de <u>coseguro</u>	Limitado a un par de armazones y lentes seleccionados, o un suministro de seis meses de lentes de contacto por año calendario.
	Control dental para niños	No está cubierto	No está cubierto	No está cubierto	Ninguna

_(11/16) Página 5 de 8

Servicios excluidos y otros servicios cubiertos:

Servicios que su Plan, por lo general, NO cubre (consulte la póliza o documento del plan para obtener más información y una lista de otros servicios excluidos).

Programas para perder peso

- Cirugía bariátrica
- Cirugía estética
- Atención dental (adultos y niños)
- Tratamiento para la infertilidad
- Cuidados a largo plazo
- Atención que no sea de emergencia cuando viaja fuera de los EE. UU.
- Enfermería privada
- Cuidado de los pies de rutina

Otros servicios cubiertos (es posible que se apliquen limitaciones a estos servicios. Esta no es una lista completa. Consulte el documento del plan).

- Acupuntura (se limita a 12 visitas por año)
- Atención quiropráctica (se limita a 20 visitas por año)
- Audífonos (límite de 1 audífono por oído cada 36 meses)
- Cuidado de los ojos de rutina (adultos)

Su derecho a continuar con la cobertura: Hay organismos que pueden ayudarlo si quiere mantener la cobertura después de que esta finalice. La información de contacto de esos organismos se muestra en la siguiente tabla. Es posible que haya otras opciones de cobertura disponibles para usted, como contratar una cobertura de seguro individual a través del Mercado de Seguros Médicos. Para obtener más información sobre el Mercado, visite www.CuidadoDeSalud.gov o llame al 1-800-318-2596.

Su derecho a presentar una queja o una apelación: Hay organismos que pueden ayudarlo si tiene una queja contra su <u>plan</u> por la denegación de una <u>reclamación</u>. Esta queja se denomina <u>queja formal</u> o <u>apelación</u>. Para obtener más información sobre sus derechos, consulte la explicación de beneficios que recibirá por dicha <u>reclamación</u> médica. Los documentos de su <u>plan</u> también dan toda la información para presentar una <u>reclamación</u>, una <u>apelación</u> o una <u>queja formal</u> por cualquier motivo a su <u>plan</u>. Para obtener más información sobre sus derechos, sobre este aviso o si necesita ayuda, comuníquese con los organismos que aparecen en la siguiente tabla.

Información de contacto para obtener información sobre sus derechos a continuar con su cobertura y sus derechos a presentar quejas o apelaciones:

Servicio a los Miembros de Kaiser Permanente	1-800-813-2000 (TTY: 711) o <u>www.kp.org/memberservices</u>
Administración de Seguridad de Beneficios del Empleado del Departamento de Trabajo de los Estados Unidos	1-866-444-3272 o <u>www.dol.gov/ebsa/healthreform</u>
Departamento de Salud y Servicios Humanos, Centro de Información al Consumidor y Supervisión de Seguros	1-877-267-2323 extensión 61565 o <u>www.cciio.cms.gov</u>
División de Regulación Financiera de Oregón	1-888-877-4894 o <u>www.dfr.oregon.gov</u>

¿Este plan proporciona cobertura esencial mínima? Sí

La <u>cobertura esencial mínima</u> generalmente incluye <u>planes</u>, <u>seguros médicos</u> disponibles a través del <u>Mercado</u> u otras pólizas de mercado individuales, Medicare, Medicaid, CHIP, TRICARE y otras coberturas específicas. Si usted es elegible para determinados tipos de <u>cobertura esencial mínima</u>, tal vez no sea elegible para el <u>crédito fiscal para primas</u> del plan.

¿Cumple este plan el valor mínimo estándar? Sí

Si su <u>plan</u> no cumple con el <u>valor mínimo estándar</u>, es posible que cumpla con los requisitos para recibir un <u>crédito fiscal para primas</u> del <u>plan</u> que lo ayudará a pagar un <u>plan</u> en el <u>Mercado</u>.

_(11/16) Página 6 de 8

Servicio de acceso a idiomas:

[Spanish (Español): Para obtener asistencia en Español, llame al 1-800-813-2000 (TTY: 711).

[Tagalog (Tagalog): Kung kailangan ninyo ang tulong sa Tagalog tumawag sa 1-800-813-2000 (TTY: 711).

[Chinese (中文): 如果需要中文的帮助,请拨打这个号码 1-800-813-2000 (TTY: 711).

[Navajo (Dine): Dinek'ehgo shika at'ohwol ninisingo, kwiijigo holne' 1-800-813-2000 (TTY: 711).

Para ver ejemplos de cómo este <u>plan</u> podría cubrir los costos de una situación médica de ejemplo, consulte la siguiente sección.

_(11/16) Página 7 de 8

Acerca de estos ejemplos de cobertura:



Esta no es una herramienta de cálculo de costos. Los tratamientos que se muestran son solo ejemplos de cómo puede este <u>plan</u> cubrir la atención médica. Sus costos reales pueden variar según el tratamiento real que reciba, los precios que sus <u>proveedores</u> cobren y muchos otros factores. Fíjese en las cantidades de <u>costo compartido</u> (<u>deducibles</u>, <u>copagos</u> y <u>coseguro</u>) y en los <u>servicios excluidos</u> por el <u>plan</u>. Use esta información para comparar la parte de los costos que podría pagar con los distintos <u>planes</u> médicos. Tenga presente que estos ejemplos de cobertura se basan solo en una cobertura individual.

Peg va a tener un bebé

(9 meses de atención prenatal dentro de la red y parto en el hospital)

El <u>deducible</u> general del <u>plan</u>	\$3,000
Copago para el <u>especialista</u>	\$55
Coseguro del hospital (establecimiento)	45%
Otro copago (análisis de sangre)	\$45

Este EJEMPLO de evento incluye servicios como:

Visitas al consultorio del <u>especialista</u> (atención prenatal) Servicios profesionales para el nacimiento y el parto Servicios hospitalarios para el nacimiento y el parto <u>Exámenes de diagnóstico</u> (ecografías y análisis de sangre) Consulta con un especialista (anestesia)

Costo total del ejemplo	\$12,700	
En este ejemplo, Peg pagaría:		
Costos compartidos		
Deducibles	\$3,000	
Copagos	\$300	
Coseguro	\$2,500	
Lo que no está cubierto		
Límites o exclusiones	\$60	
El total que Peg pagaría es	\$5,860	

Control de la diabetes tipo 2 de Joe

(un año de atención de rutina dentro de la red de una condición bien controlada)

El <u>deducible</u> general del <u>plan</u>	\$3,000
Copago para el <u>especialista</u>	\$55
Coseguro del hospital (establecimiento)	45%
Otro copago (análisis de sangre)	\$45

Este EJEMPLO de evento incluye servicios como:

Visitas en el consultorio del <u>médico de atención primaria</u> (incluye la educación sobre enfermedades)

<u>Exámenes de diagnóstico</u> (análisis de sangre)

<u>Medicamentos con receta médica</u>

Equipo médico duradero (glucómetro)

Costo total del ejemplo	\$5,600	
En este ejemplo, Joe pagaría:		
Costos compartidos		
<u>Deducibles</u>	\$70	
Copagos	\$1,500	
Coseguro	\$0	
Lo que no está cubierto		
Límites o exclusiones	\$0	
El total que Joe pagaría es	\$1,570	

Fractura simple de Mia

(visita a la Sala de Emergencias dentro de la red y atención de seguimiento)

El deducible general del plan	\$3,000
Copago para el <u>especialista</u>	\$55
Coseguro del hospital (establecimiento) 45%
Otro copago (radiografía)	\$45

Este EJEMPLO de evento incluye servicios como:

Atención en la Sala de Emergencias (incluye suministros médicos)

Exámenes de diagnóstico (radiografías)

Equipo médico duradero (muletas)

Servicios de rehabilitación (fisioterapia)

Costo total del ejemplo	\$2,800	
En este ejemplo, Mia pagaría:		
Costos compartidos		
<u>Deducibles</u>	\$1,900	
Copagos	\$500	
Coseguro	\$0	
Lo que no está cubierto		
Límites o exclusiones	\$0	
El total que Mia pagaría es	\$2,400	